

La Carte Cité

La carte qui vous est remise vous donne droit à **des tarifs réduits** dans les magasins suivants :
*The card you receive allows you **reduced rates** into the following shops:*

MAGASINS / STORES

Le Géant des Beaux-arts XI & XIII

166 rue de la Roquette – 75011 Paris

15 rue Vergniaud – 75013 Paris

20% sur les achats réalisés en magasin / 20% on purchases made in store

BHV Marais – Beaux-Arts (2^e étage)

52, rue de Rivoli – 75004 Paris

15% sur les achats réalisés en magasin ou sur Internet / 15% on purchases made in store or on the Internet

PICTO – Labo de tirage et d'encadrement photo

<https://www.pictoonline.fr/inscription>

20% sur les tirages et impressions, et 10% sur les finitions / 20% on prints, and 10% on finishing services

1/ Créer un compte sur PictoOnline : dans la case « profession », choisir « association » > un menu déroulant apparaît, choisir Cité Internationale des Arts > Puis dans « comment nous avez-vous connu » choisir « Partenariat ».

Create an account on PictoOnline: in the "profession" box, choose "association" > a drop-down menu appears, choose Cité Internationale des Arts > Then in "comment nous avez-vous connu" choose "Partenariat".

2/ Après un temps de validation un compte spécial sera ouvert pour bénéficier automatiquement des tarifs préférentiels / After a validation period, a special account will be opened to automatically benefit from preferential rates

Passage Clouté

5/7 rue des Boulets – 75011 Paris

15% sur les achats réalisés en magasin / 15% on purchases made in store

Adam Montmartre

96 rue Damrémont – 75018 Paris

15% sur les achats réalisés en magasin / 15% on purchases made in store

Sennelier

3 quai Voltaire – 75007 Paris

15% sur les achats réalisés en magasin / 15% on purchases made in store

L'atelier Fotodart

21 rue du Faubourg Saint-Antoine, Entrée D - 75011 Paris

20% sur les tirages et scans en magasin / 20% off prints and scans in store

La Réserve des arts

L'Entrepôt à Pantin – 14 avenue Edouard Vaillant – 93500 Pantin

La Boutique du 14e – Rue Prévost Paradol – 75014 Paris

Adhésion à 1€/an et ouverture d'un compte personnel sur place – Membership at 1€/year and open a personal account on site

PLATEFORME D'ACCOMPAGNEMENT / SUPPORT PLATFORME

Heartline - Artists support and advice platform for artistic practices

<https://www.heartline.world/>

15% de réduction sur les sessions individuelles avec le code CITE / 15% discount on individual sessions with code CITE

TADA Agency – Artists support platform for administrative issues

<https://www.tada-agency.com/>

10€ de réduction sur les sessions individuelles / 10€ discount on individual sessions

ESPACE DE PRATIQUES ARTISTIQUES / SPACE FOR ARTISTIC PRACTICES

Micadanses

16, rue Geoffroy-l'Asnier– 75004 Paris

90€ l'adhésion pour : un accès libre annuel à l'entraînement du danseur, des sessions intensives de danses, un accès préférentiel aux studios de répétition / 90€ membership for: free access to the dancer's training for a year, intensive dance sessions, preferential access to rehearsal studios

CAFES / RESTAURANTS

Boulangerie Land & Monkeys – Turenne

2, rue de Turenne – 75004 Paris

10% sur l'ensemble de la boulangerie / 10% on the bakery

La Caféothèque

52 rue de l'Hôtel de Ville – 75004 Paris

10% sur l'ensemble de la carte / 10% on the whole menu

La Cantine Collective

70 Rue François Miron, 75004 Paris

2€ sur l'ensemble de la carte / 2€ on the whole menu

La carte qui vous est remise vous donne droit à une **gratuité ou des tarifs réduits** dans les musées et lieux culturels suivants :

*The card you receive allows you **free entry or reduced rates** into the following museums and cultural places:*

ETABLISSEMENTS CULTURELS

La Cinémathèque française

51, rue de Bercy – 75012 Paris

Métro : Bercy

Accès à l'ensemble des séances pour 4€ sur présentation de la Carte Cité / Access to all screenings for 4€ with Carte Cité

La Colline – Théâtre national

15 rue Malte Brun – 75020 Paris

Métro : Gambetta

*Réservation en ligne et tarifs réduits avec le code **ART2425** ou à la billetterie du théâtre au 01 44 62 52 52*

*Online booking and reduced rates with the code **ART2425** or at the theater box office at 01 44 62 52 52*

La Commune – Aubervilliers – Centre Dramatique National

2 Rue Edouard Poisson - 93300 Aubervilliers

Métro : Mairie d'Aubervilliers

*Réservation en ligne et tarifs réduits avec le code **CITE-ARTS** ou à la billetterie du théâtre au 01 48 33 16 16*

*Online booking and reduced rates with the code **CITE-ARTS** or at the theater box office at 01 48 33 16 16*

Le Centquatre-Paris

5 rue Curial – 75019 Paris

Métros : Riquet / Stalingrad

*Accès au tarif réduit en réservant en ligne avec le code **CITEDESARTS1042425** ou directement au 01 53 35 50 00. Les spectacles sujets à l'offre :*

<https://billetterie.104.fr/list/partnerAvantage?code=CITEDESARTS1042425>

*Access to the reduced rate by booking online with the code **CITEDESARTS1042425** or directly at 01 53 35 50 00. The shows subject to the offer:*

<https://billetterie.104.fr/list/partnerAvantage?code=CITEDESARTS1042425>

Le Théâtre de la Cité internationale

21A boulevard Jourdan – 75014 Paris

RER : Cité universitaire

*Accès au tarif réduit en réservant en ligne avec le code **PARTCI24&25** à renseigner sur la billetterie en ligne, après avoir sélectionné le tarif "Partenaire presse 13 euros" : <https://theatredelacite.notre-billetterie.com/billets?kld=2324>*

*Access to the reduced rate by booking online with the code **PARTCI24&25** on the online ticketing system, after selecting the "Press partner 13 euros" rate: <https://theatredelacite.notre-billetterie.com/billets?kld=2324>*

IRCAM

1 Place Igor Stravinsky – 75004 Paris

Métros : Châtelet / Rambuteau

*Accès au tarif réduit en sélectionnant le tarif réduit partenaires, puis entrer le code **CITEDESARTS2526***

*Access to the reduced rate by selecting the partner reduced rate, then enter the code **CITEDESARTS2526***

Le Carreau du Temple

2 rue Perrée 75003 Paris

Métros : Temple / République

*Accès au tarif partenaire en ligne avec le code **3G5JZ** et gratuité sur les projections du Ciné-Club*

*Access to online "tarif partenaire" rates with code **3G5JZ** and free access to Ciné-Club screenings*

<https://www.lecarreaudutemple.eu/saison/>

Centre Wallonie-Bruxelles

127-129 Rue Saint-Martin, 75004 Paris

Métro : Rambuteau

*Accès aux tarifs réduits en ligne avec le code **ART25** : gratuité sur l'ensemble de la programmation*

*Access to reduced rates online with the code **ART25**: free access for the all events*

Le Théâtre du Point-Virgule

7 rue Sainte Croix de la Bretonnerie – 75004 Paris

Métro : Hôtel de Ville

Accès au tarif réduit en réservant au 0142786703 en précisant que vous êtes résident à la Cité / Access to the reduced rate by booking on 0142786703

Odéon – Théâtre de l'Europe / Les Ateliers Berthier

Place de l'Odéon – 75006 Paris / 1 rue André Suares – 75017 Paris

Métro : Odéon / Porte de Clichy

Pour bénéficier du tarif réduit à 8€, réservez en ligne en sélectionnant la 3e catégorie (ou catégorie unique aux Berthier), puis joignez votre Carte Cité au moment du paiement, ou présentez-la au guichet si vous

réservez sur place ou par téléphone.

To get the reduced €8 rate, book online by selecting 3rd category seats (or standard category at Berthier), then upload your Cité Card at checkout, or show it at the box office if booking in person or by phone.

MUSÉES NATIONAUX / NATIONAL MUSEUMS

Musée du Quai Branly

222 rue de l'Université – 75007 Paris
Métros : Bir Hakeim / Alma-Marceau

Musée d'Orsay

62 rue de Lille – 75007 Paris
RER C : Musée d'Orsay

Centre Pompidou / Musée national d'art moderne

19 rue Beaubourg – 75004 Paris
Métros : Châtelet / Rambuteau

Gratuité sur la collection permanente / Free admission to the permanent collection

Sèvres - Cité de la céramique

2 place de la Manufacture – 92310 Sèvres
Métro : Pont de Sèvres

Gratuité sur l'intégralité de la collection / Free access for the permanent collection

Musée Picasso

5 rue de Thorigny – 75003 Paris
Métros : Saint-Paul / Chemin Vert

*Gratuité sur les expositions et la collection permanente
Free access to the exhibitions and the permanent collection*

Musée de l'Orangerie

Jardin des Tuileries – 75001 Paris
Métro : Concorde

Musée de Cluny – Musée national du Moyen-âge

6 place Paul Painlevé – 75005
Métro : Cluny La Sorbonne

MUSÉES DE LA VILLE DE PARIS / MUSEUMS OF THE CITY OF PARIS

Musée d'Art Moderne de Paris

11 avenue du Président Wilson – 75016
Métro : Iéna

Musée Carnavalet

16 rue des Franc-bourgeois – 75003
Métros : Saint-Paul ou Chemin Vert

Petit Palais – Musée des Beaux-Arts de la Ville de Paris

Avenue Winston Churchill – 75008 Paris
Métro : George Clémenceau

Musée Cernuschi

7 avenue Vélasquez – 75008 Paris
Métros : Monceau / Villiers

Palais Galliera – Musée de la mode de la Ville de Paris

10 avenue Pierre 1^{er} de Serbie – 75116 Paris

Métros : Iéna / Alma-Marceau

Musée Antoine Bourdelle

18 rue Antoine Bourdelle – 75015 Paris

Métro : Montparnasse

Musée Zadkine

100 bis rue d'Assas – 75006 Paris

RER B : Palais Royal

Musée Cognacq-Jay

8 rue Elzévir – 75003 Paris

Métros : Saint-Paul / Chemin Vert

Maison de Victor Hugo

6 place des Vosges – 75004 Paris

Métros : Bastille ou Saint Paul

Maison de Balzac

47 rue Raynouard – 75016 Paris

Métro : Passy

Musée de la Vie Romantique

16 rue Chaptal – 75009 Paris

Métros : Saint-Georges / Pigalle

Musée de la Libération de Paris

23 allée de la 2^e DB (au-dessus de la gare Montparnasse) – 75015 Paris

Métro : Gaîté

FONDATIONS & AUTRES MUSEES A PARIS / FOUNDATIONS & OTHER MUSEUMS IN PARIS
--

Bourse du commerce | Pinault Collection

2 rue de Viarmes – 75001 Paris

Métro : Châtelet

*Réservation gratuite en ligne et tarifs réduits avec le code **ARTSxPC25***

*Online free booking and reduced rates with the code **ARTSxPC25***

Centre culturel suisse

32-38 rue des Franc-Bourgeois – 75003 Paris

Métros : Saint Paul / Rambuteau

5€ pour tous les événements en réservant à l'adresse accueil@ccsparis.com

5€ for all events by writing at accueil@ccsparis.com

Fondation Cartier pour l'art contemporain

261 Bd Raspail – 75014 Paris

Métro : Raspail / Denfert-Rochereau

Tarif réduit à 7,5€ sur présentation de la carte

Reduced price at 7.5€ on presentation of the card

Fondation Louis Vuitton

8 avenue du Mahatma Gandhi – 75116 Paris

Métro : Les Sablons

Tarif réduit à l'entrée sur présentation de la carte

Reduced price entry on presentation of the card

Musée de Sculptures en plein air

Quai Saint Bernard – 75005 Paris

Métro : Jussieu

Musée de la Chasse et de la Nature

62, rue des Archives – 75003 Paris

Métro : Rambuteau

Gratuité sur les expositions et la collection permanente
Free access to the exhibitions and the permanent collection

Palais de Tokyo

13 avenue du Président Wilson – 75116

Métro : Iéna / Alma-Marceau

Tarif réduit à l'entrée sur présentation de la carte
Reduced price entry on presentation of the card

MUSEES EN ILE-DE-FRANCE / MUSEUM IN ILE-DE-FRANCE

Le Cyclop de Jean Tinguely

Le Bois des Pauvres – 91490 Milly-la-Forêt

Gratuité / Free access

Musée national de Port-Royal des Champs

Route des Granges - 78114 Magny les Hameaux

Musée d'archéologie nationale

Place du Château – 78103 Saint Germain en Laye

Musée des Châteaux de Malmaison et de Bois Préau

1 avenue de l'Impératrice Joséphine – 92500 Rueil Malmaison

Château de Fontainebleau

Place du Général de Gaulle – 77300 Fontainebleau

MUSEES EN DEHORS DE PARIS / MUSEUM OUT OF PARIS

Musées nationaux des Alpes Maritimes - Marc Chagall

Avenue du Docteur Ménard – 06000 Nice

Musée de la Renaissance

Château d'Ecouen – 95440 Ecouen

Musée National des Deux Victoires / Clémenceau-de Lattre

1 Rue Plante Choux – 85390 Mouilleron-en-Pareds

Visite à réserver par téléphone

Book visit on the telephone.

Musées de l'Île d'Aix – Musées Nationaux Napoléoniens

17123 Île d'Aix

Musée et Domaine Nationaux - Château de Compiègne

Place du Général de Gaulle – 60200 Compiègne

Musée Magnin

4 rue des bons enfants – 21000 Dijon

Musée national de préhistoire

1 rue du musée – 24620 Eyzies de Tayac

Musée national Adrien Dubouché – Cité de la céramique – Sèvres & Limoges

8 bis place Churchill – 87000 Limoges

Musée de la Maison Bonaparte

Rue Saint Charles – 20000 Ajaccio